



Важная информация Medi-Cal, если Вы пользуетесь услугами медпункта или получаете уход на дому

В Medi-Cal действуют особые правила в отношении Вашего дохода, если Вы пользуетесь услугами учреждений сестринского ухода. Это включает в себя уход в учреждении сестринского ухода или в Вашем собственном доме.

► Прочитайте это, если Вы одиноки и пользуетесь услугами медпункта.

Ежемесячно большая часть Вашего дохода будет направляться в учреждение сестринского ухода или на оплату Вашего сестринского ухода. Вы можете оставлять себе \$35 каждый месяц на личные нужды.

► Прочитайте это, если:

- **Вы пользуетесь услугами учреждения сестринского ухода, а Ваш супруг/а или зарегистрированный гражданский партнер проживает дома.**
- **Вы подаете заявление на участие в программе домашнего и общественного ухода, а Ваш супруг/а или зарегистрированный гражданский партнер проживает дома.**

Существуют специальные правила, которые позволяют Вам переводить часть или весь свой доход супругу/е или гражданскому партнеру. Они называются “правилами супружеского обнищания.”

Эти правила помогают убедиться в том, что человеку, живущему дома, хватает денег на жизнь. Они также могут помочь Вам и Вашему супругу/е или гражданскому партнеру получить право на бесплатную программу Medi-Cal.

- Чтобы получить право на участие в 2025 году, доход Вашего супруга/и или гражданского партнера должен составлять менее \$3,948 в месяц
- Вы все еще можете получить право на участие в программе, если Ваш супруг/а или зарегистрированный гражданский партнер зарабатывает более \$3,948 в месяц. Это происходит, если Вашему супругу/е или гражданскому партнеру требуется большая часть Вашего дохода для оплаты питания или медицинского обслуживания, содержания дома или ухода за ближайшим членом семьи, который является инвалидом.

У Вас есть вопросы или Вы хотите получить дополнительную информацию?

Позвоните нам или посетите местный офис Medi-Cal в Вашем округе.

- ▶ Позвоните по горячей линии Medi-Cal:
(800) 541-5555
- ▶ Найдите номер телефона и адрес Вашего окружного офиса:
dhcs.ca.gov/COL

Обратитесь в местное территориальное агентство по делам пожилых людей. Они оказывают бесплатную помощь в координации услуг для пожилых людей в каждом регионе California.

- ▶ Позвоните, чтобы узнать, какие услуги предоставляются в Вашем округе:
(800) 510-2020
- ▶ Посетите сайт, чтобы найти услуги в Вашем округе:
aging.ca.gov/Find_Services_in_My_County/

Обратитесь в офис Ombudsman долгосрочного ухода в California. Они оказывают бесплатную помощь людям, находящимся в учреждениях долгосрочного ухода, по вопросам, связанным с их повседневным уходом, здоровьем, безопасностью, правами и многим другим.

- Узнайте об услугах Ombudsman:
aging.ca.gov/Programs_and_Services/Long-Term_Care_Ombudsman/

► **НОВЫЙ ВАЖНЫЙ ЗАКОН, ВСТУПАЮЩИЙ В СИЛУ В 2024 ГОДУ**

Программа Medi-Cal больше не учитывает Ваше имущество при определении права на получение пособий. Это означает, что Вам не нужно сообщать о своих банковских счетах, транспортных средствах или имуществе.

Программа Medi-Cal не имеет права спрашивать Вас о Вашем имуществе.

Вам все равно нужно сообщать обо всех своих доходах своему окружному работнику. Сюда входят доходы от работы, алименты на детей и супругов, пенсионные пособия и пособия по инвалидности по линии социального обеспечения, доходы от аренды и многое другое.